

# 中国内镜杂志

ZHONGGUO NEIJING ZAZHI

月刊 1995年创刊 第16卷第9期 2010年9月

主管单位 中华人民共和国教育部  
主办单位 中南大学  
卫生部肝胆肠外科研究中心  
协办单位 中华人民共和国卫生部纳  
米生物技术重点实验室  
中南大学生物医学工程研  
究院  
中南大学内镜医学研究院  
中国内镜医师分会内镜医  
学研究院  
中国现代医学杂志社  
中国医学工程杂志社  
纳米科学杂志社(美国)  
编辑 中国内镜杂志编辑委员会  
编委会名誉主任 王陇德  
主 编 张阳德  
副 主 编 何剪太  
出 版 中国内镜杂志社  
湖南省长沙市湘雅路 87  
号 邮编:410008  
电话:(0731)84803066  
传真:(0731)84327987  
广告经营许可证 4301004000087  
印 刷 湖南农科院印刷厂  
(0731)84691244  
发 行 湖南省报刊发行局  
(0731)85988254  
订 购 全国各地邮局  
邮发代号 42-142  
邮 购 中国内镜杂志编辑部  
410008  
长沙市湘雅路 87 号  
电话:(0731)84327991  
传真:(0731)84327987

国际标准刊号 ISSN 1007-1989  
国内统一刊号 CN 43-1256/R  
国内定价 每期 9.90 元,全年 118.8 元  
E-mail: zgnjzz@126.com  
http://www.cen-cn.com

## 目 次

### ·论著·

- 接触式内镜辅助诊断鼻咽癌····· 周学军,张湘氏,刘 振 897  
内镜结合低温等离子消融术在过敏性鼻炎中的效果研究·····  
····· 何善形 901  
纤维支气管镜替代硬镜激光治疗气管肿瘤可行性探讨·····  
····· 赵弘卿,王冬青,冯金萍,等 904  
大鼠经皮肾穿刺造瘘模型中血清胱抑素 C 对肾损伤的评价·····  
····· 张 宁,张 宇,汪 清 907  
钬激光碎石与气压弹道碎石治疗输尿管上段结石疗效比较·····  
····· 徐晓龙,张朝峰,杨 光,等 912  
肝左外叶切除联合胆道镜治疗肝内外胆管结石效果的评价·····  
····· 洪 勇,廖文胜,何阳阳 915  
腹腔镜与开腹进展期远端胃癌 D<sub>2</sub> 根治术 2 年疗效对比·····  
····· 魏寿江,王崇树,李 勤,等 918  
支气管镜下多途径取材对非管腔内增生型肺癌的诊断价值·····  
····· 曹立明,胡成平,杨红忠,等 921  
胃镜下钛夹、热极凝固及注射治疗急性非静脉曲张上消化道出血的疗效  
比较····· 金 海,毛吉波,何海燕 924  
经尿道前列腺电切术联合耻骨上膀胱穿刺引流对重度良性前列腺增生  
的临床疗效分析····· 朱德才 927

### ·临床研究·

- 卵巢成熟性畸胎瘤腹腔镜手术 680 例临床分析·····  
····· 张 凯,崔竹梅,张 佳 930  
胆总管十二指肠乳头旁瘘伴胆管结石 44 例临床分析·····  
····· 孙克文,沈云志,陈建平,等 934  
经尿道双极等离子电灼或电切联合膀胱灌注治疗腺性膀胱炎 68 例报告  
····· 刘定益,王名伟,王 健,等 937  
45 例精神分裂症患者急性发作期的无痛胃镜检查·····  
····· 徐 曙,赵立琼,林 汉 940

输尿管镜下钬激光碎石术治疗输尿管结石 314 例分析.....	张 寒,魏澎涛,霍庆祥,等	942
经支气管镜介入冷冻治疗支气管结核 22 例临床分析.....	林明贵,张广宇,李燕峰,等	945
保留灌肠治疗溃疡性结肠炎 110 例临床观察.....	麦淑玲,李志丕,郭华圣	948
输尿管镜下气压弹道碎石取石术治疗肝内外胆管结石的体会.....	殷志平,钟少君,孙正富,等	951
.....	霍庆祥,孙建涛,张 寒,等	953
经尿道钬激光切开输尿管口治疗输尿管壁内段梗阻.....	李文泽,齐 范,谭孝其,等	956
恶性胆管梗阻的内镜治疗 56 例临床分析.....	李 兵,曾志武,朱忠超,等	958
胰管支架留置技术在胆管深插管中的应用.....	文 卫,王 敏,范志宁	961
影像导航在鼻内镜下眼眶手术的临床研究.....	窦晓燕,卢永田,郭 疆,等	964
下腹部手术史免气腹套管针直接穿刺法可行性探讨.....	张 苔,朱丹阳	968
电视纵隔镜下胸交感神经链切断术治疗手汗症 522 例分析.....	朱乐伟,杨 劼,叶国麟,等	971
高龄前列腺增生患者 2 $\mu$ m 激光切除术的围手术期处理.....	杨秀书,孙兆林,刘 军,等	974
X 线引导下经纤维支气管镜肺活检 38 例临床分析.....	刘建明,刘新民,孙圣华,等	977
腹腔镜胆总管探查取石术的临床分析.....	欧 宾,旷芙蓉	980
经皮肾镜取石术后大出血的治疗.....	刘星明,任胜强,徐立奇,等	983

·临床报道·

乳管镜检查并发症临床分析.....	丁波泥,陈道瑾,李小荣,等	986
微创经皮肾镜钬激光碎石治疗输尿管上段结石 110 例报告.....	张贵福,王跃强,卫 娜,等	988
鼻内镜手术治疗慢性鼻窦炎 946 例疗效分析.....	覃启才	990
异常阴道镜图像对诊断宫颈癌前病变的价值分析.....	彭国庆,何春花,田 焱	992
子宫肌瘤介入治疗并发梗阻性肾功能衰竭 16 例报告.....	陆 敏,杨长庆	995
腹腔镜联合胆道镜网篮行胆总管探查取石的临床体会(附 24 例病例报道).....	.....	.....
.....	王振宇,何 群,周清平,等	997
第三代弹道超声碎石清石系统在保胆手术中对胆囊管嵌顿结石的运用.....	曾可伟,华沪玮,欧阳斌,等	999
瑞芬太尼靶控浓度输注在支撑喉镜下声带息肉摘除术中的应用.....	张点红,汪庆玓	1001
经尿道等离子前列腺电切术治疗良性前列腺增生 1200 例总结.....	杨军昌,董焱鑫,钱云程,等	1003
腹腔镜下直肠癌根治术的临床分析.....	杨闻晓	1006

·学术交流·

腹腔镜在肛瘘手术中的应用体会.....	汪志勇,周子斌	1008
声明.....	.....	917

第 2 届世界(第 20 届中国)内镜医师大会暨第 2 届澳港外科学术交流会 2010 年 10 月 29 日在澳门召开  
.....封二

2010 年第 3 届中国经自然腔道内镜外科大会暨第 6 届中国纳米生物技术大会上中国首次颁发专科  
《内镜医师(教师)证》,并探讨各国认证,我国首开对颁证推荐人审核人签名责任制..... 封三、封底  
公布已验收 15 个专科卫生部内镜专业技术培训基地、基地主任名单和基地优存劣汰质量控制措施

.....插页(2)

全国各地建立的内镜培训基地和基地主任名单	插页(3)
关于成立国家卫生部内镜专业技术考评委员会“经自然腔道内镜专家委员会(NOTES)”,严格实施NOTES临床监督应用的通知	插页(14)
公布NOTES经自然腔道内镜专家委员会名单暨第一批考评医师名单	插页(15)
“中国内镜新闻网”我国批准创建的内镜领域医理工多学科网站	插页(17)
全国第二届内镜微创保胆学术大会筹备会议纪要	插页(19)
专家简介目录(续登)	插页(21)
关于加快推动我国国际知名内镜领袖人物计划实施和2010年为各专科提供品牌内镜大会公共平台的征求意见函	插页(36)
世界内镜医师协会和世界内镜博览会成立、2009恩德思医学科学技术奖颁奖	插页(39)
专家对我国内镜医学发展的题词	插页(44)
中国现代医学杂志社、中国内镜杂志社网上投稿系统开通暨特约评审专家邀请通知	插页(45)
全国内镜与抗菌消毒专家委员会和全国内镜与抗菌消毒及消毒设备公司联盟会筹备与成立大会在上海召开	插页(46)
国家十一五“863”计划纳米医药制剂、纳米生物材料、纳米生物器件三大重点项目116个课题实施年度报告大会简讯	插页(48)
中国医师协会内镜医师分会、内镜专业技术全国考评委员会重要信息	插页(49)
卫生部医管司关于成立内镜临床诊疗质量评价专家委员会的通知	插页
中华人民共和国科学技术部批准证书	插页
第2届世界(第20届中国)内镜医师大会暨第2届澳港外科学术交流会赴澳门参会申请注册表	插页

期刊基本参数: CN 43-1256/R \* 1995 \* m \* A4 \* 112 \* zh \* P \* ¥9.90 \* 3550 \* 40 \* 2010-09

责任编辑 王荣兵,张立芳

# CHINA JOURNAL OF ENDOSCOPY

Monthly Volume 16, Number 9, September 2010

## Responsible Institution

Ministry of Education, P.R.China

## Sponsors

Central South University  
National Hepatobiliary & Enteric  
Surgery Research Center, Ministry  
of Health, P.R.China

## Cosponsors

National Key Laboratory of Nanobi-  
ological Technology, P.R.China  
Institute of Biomedical Engineering  
Central South University  
Institute of Endoscopic Medicine,  
Chinese Endoscopic Doctor Associa-  
tion  
Institute of Endoscopic Medicine,  
Central South University  
China Journal of Modern Medicine  
Press  
China Medical Engineering Press  
Nanoscience Press

## Editing

Editorial Board of China Journal of  
Endoscopy

## Editorial Board Honor Director

WANG Long-de

## Editor-in-Chief

ZHANG Yang-de

## Subeditor

HE Jian-tai

## Publishing

China Journal of Endoscopy Press  
87 Xiangya Road, Changsha, Hunan  
Postal Code: 410008  
Telephone: (86-731)84327991  
Fax: (86-731)84327987

## Advertisement certificate

4301004000087

## Printing

Hunan Academy of Agricultural Sci-  
ences Printing Corporation  
(86-731)84691244

## Domestic distribution

Hunan Press Bureau  
(86-731)85988254

## Subscription

All Domestic Local Post Offices  
Postal Distribution Code 42-142

## Mail-order

Newsroom of China Journal of En-  
doscopy  
410008, 87 Xiangya Road, Chang-  
sha, Hunan  
Telephone: (86-731)84327991  
Fax: (86-731)84327987

## CSSN

ISSN 1007-1989 CN 43-1256/R

## Subscription price

9.90 Yuan/Issue, 118.8 Yuan/Year  
E-mail: zgjzz@126.com  
<http://www.cen-cn.com>

## Table of Contents

### •Original articles•

- Contact endoscopy assistant diagnosis of nasopharyngeal carcinoma.....  
..... ZHOU Xue-jun, ZHANG Xiang-min, LIU Zhen 897
- Study on the effect of endoscopy in Plasm Radiofrequency at low  
temperature in the patients with allergic rhinitis..... HE Shan-xing 901
- Investigation on the feasibility of the fiber bronchoscope replacement of  
rigid bronchoscope to laser therapy for airway tumor.....  
..... ZHAO Hong-qing, WANG Dong-qing, FENG Jin-ping, et al 904
- Evaluation of kidney injury using serum cystatin C in percutaneous  
nephrostomy model of rat.....ZHAGN Ning, ZHANG Yu, WANG Qing 907
- Comparison of Holmium laser lithotripsy and pneumatic lithotripsy in  
therapeutic effect of upper ureteral calculi.....  
..... XU Xiao-long, ZHANG Chao-feng, YANG Guang, et al 912
- Effect of left lateral segmentectomy combined with fiber choledochoscope for  
hepatobiliary calculus.....  
..... HONG Yong, LIAO Wen-sheng, HE Yang-yang 915
- Comparison of 2-year clinical course between laparoscopic-assisted  
gastrectomy and open D<sub>2</sub> gastrectomy for advanced gastric cancer.....  
..... WEI Shou-jiang, WANG Chong-shu, LI Xun, et al 918
- Diagnosis value of multi-drawing materials methods with bronchoscopy in  
non-hyperplasia type pulmonary carcinoma.....  
..... CAO Li-ming, HU Cheng-ping, YANG Hong-zhong, et al 921
- Comparison of the curative effect of astroendoscopic titanium clips, heat  
probe coagulation and injection adrenaline for acute nonvariceal upper  
gastrointestinal bleeding.....JIN Hai, MAO Ji-bo, HE Hai-yan 924
- Analysis of the clinical efficacy of TURP combined with suprapubic bladder  
puncture and drainage for the patients with severe benign prostatic  
hyperplasia..... ZHU De-cai 927

### •Clinical researches•

- Clinical analysis of laparoscopic treatment of mature ovarian teratoma in 680  
cases..... ZHANG Kai, CUI Zhu-mei, ZHANG Jia 930
- Clinical analysis of 44 patients of peripapillary choledochoduodenal fistula  
with bile duct stones.....  
..... SUN Ke-wen, SHEN Yun-zhi, CHEN Jian-ping, et al 934
- Transurethral plasmakinetic fulguration or resection combined with  
pirarubicin for cystitis glandularis (report of 68 cases).....

..... LIU Ding-yi, WANG Ming-wei, WANG Jian, et al	937
Painless gastroscopic examination and therapy of upper gastrointestinal tract in patients with acute phase Schizophrenia.....	XU Shu, ZHAO Li-qiong, LING Han 940
Holmium laser lithotripsy under ureteroscopy for the treatment of ureteral calculi (314 cases).....	ZHANG Han, WEI Peng-tao, HUO Qing-xiang, et al 942
Treating 22 cases of endobronchial tuberculosis with endoscopic interventional cryotherapy.....	LIN Ming-gui, ZHANG Guang-yu, LI Yan-feng, et al 945
Clinical observation of 110 cases of ulcerative colitis treated by preserving clyster.....	MAI Shu-ling, LI Zhi-pi, GUO Hua-sheng 948
Experience of transureteroscopic pneumatic lithotripsy in the treatment of calculus of intrahepatic.....	YIN Zhi-ping, ZHONG Shao-jun, SUN Zheng-fu, et al 951
Clinical effects and significance of second turbt in superficial transitional cell carcinoma of the bladder.....	HUO Qing-xiang, SUN Jian-tao, ZHANG Han, et al 953
Ureteral meatotomy for obstruction of the uretero-vesical junction by Holmium laser.....	LI Wen-ze, QI Fan, TAN Xiao-qi, et al 956
Clinical analysis of 56 cases of endoscopical technique in treating malignant biliary obstruction.....	LI Bing, ZENG Zhi-wu, ZHU Zhong-chao, et al 958
Applicative value of pancreatic stent inserted technique in difficult ERCP.....	WEN-Wei, WANG-Min, FAN Zhi-ning 961
Clinical study of intraoperative image-guidance in endoscopic nasocular operation.....	DOU Xiao-yan, LU Yong-tian, GUO Jiang, et al 964
The feasibility of direct insertion without previous pneumoperitoneum after prior abdominal surgery.....	ZHANG Tai, ZHU Dan-yang 968
Thoracic sympathectomy under video-mediastinoscopy for palmar hyperhidrosis of 522 cases.....	ZHU Le-wei, YANG Jie, YE Guo-lin, et al 971
Perioperative management of 2-micron laser resection operation in treating senile patients with benign prostatic hyperplasia.....	YANG Xiu-shu, SUN Zhao-ling, LIU Jun, et al 974
Clinical analysis on 38 cases of X-Guided trans-bronchial lung biopsy.....	LIU Jian-ming, LIU Xin-min, Sun shen-hua, et al 977
Clinical analysis of laparoscopic common bile duct exploration surgery.....	OU Bin, KUANG Fu-rong 980
Treatment of kidney hemorrhage after percutaneous nephrolithotomy.....	LIU Xing-ming, REN Sheng-qiang, XU Li-qi, et al 983
<b>•Clinical reports•</b>	
Clinical analysis of complication of breast duct endoscopy examination.....	DING Bo-ni, CHEN Dao-jing, LI Xiao-rong, et al 986
Report of percutaneous nephrolithotomy with Holmium laser lithotripsy treating ureteral calculi.....	ZHANG Cui-fu, WANG Yue-qiang, WEI Na, et al 988
Effect analysis of chronic sinusitis treated by endoscopic operation (946 cases).....	QIN Qi-cai 990
Analysis of abnormal colposcopy images in diagnosis of CIN.....	PENG Guo-qing, HE Chun-hua 992
Report of obstructive renal failure complicated by interventional treatment of uterine fibroids.....	LU Min, YANG Chang-qing 995

Clinical experience of laparoscopic combined choledochoscope common bile duct stone exploration (24 cases)..... WANG Zhen-yu, HE Qun, ZHOU Qing-ping, et al 997

Application of EMS III ultrasonic lithotripsy system in impacted cystic duct stones of retained gallbladder operation..... ZENG Ke-wei, HUA Hu-wei, OU Yang-bing, et al 999

Application of target-controlled infusion of remifentanyl in excision of vocal polyps under laryngoscopy..... ZHANG Dian-hong, WANG Qing-ding 1001

Summary of transurethral resection of the prostate plasma in treatment of BPH (1200 cases)..... YANG Jun-chang, DONG Yan-xin, QIAN Yun-chen, et al 1003

Clinical analysis of laparoscopic resection of rectal cancer..... YANG Wen-xiao 1006

·Academic exchange·

Clinical experience of laparoscopy applied in anal fistula operation..... WANG Zhi-yong, ZHOU Zi-bin 1008

Notice of correction.....917

The Second World (the 20th China) Congress of Endoscopic Doctors, and the Second Annual Meeting of Surgeons in Hongkong and Macao will be held in Macao on 29th October, 2010..... II

Year 2010 3rd China Natural Orifice Transluminal Endoscopic Surgery Conference and Awarded China's First "Endoscopic Doctor (Teacher) Certificate" on the 6th China Nano-biotechnology Conference, and Exploration of Other Countries Certificate, first Signature Responsibility of References Awarding Certificate in China..... III, Back cover

The Endoscopic Technique Training Bases Ministry of Health, P.R.China, the Directors and Quality Control Measure..... Fold out(2)

Director List of Various Specialties in the Established Training Bases of Endoscopy Throughout the Country..... Fold out(3)

Notice of Establishment of Endoscopic Surgery Committee Through Natural Canals by Endoscopic Professional and Technical Evaluation Committee, Ministry of Health, P.R.China.....Fold out(14)

Endoscopic Specialists Committee of NOTES and the First List of Appraisal Endoscopic Doctors..... Fold out(15)

Chinese Endoscopy News Network: Multi-disciplinary Website in Endoscopy Approved by Chinese Government Was Founded..... Fold out(17)

Preparatory Meeting of the Second Academic Conference in Minimally Invasive and Gallbladder Preservation..... Fold out(19)

Introduction of Specialists .....Fold out(21)

A solicitation letter of promotion of World-renowned Endoscopic-Leaders Program's implement and provide common platform for every Endoscopic specialist in 2010..... Fold out(36)

The Founding of World Endoscopic Doctor Association, World Endoscopic Expo in the Ceremony of the 2009 Endoscopic Medical Science and Technology Awards..... Fold out(39)

Inscriptions..... Fold out(44)

China Journal of Mordern Medicine and China Journal of Endoscopy Start Online Submission System and Notice to Reviewers..... Fold out(45)

The Joint Conference of the China Expert Committee on Endoscopic Equipment and Antimicrobial Disinfection and China Company of Endoscopy, disinfection and sterilization equipment was held in Shanghai..... Fold out(46)

News of Annual Report Conference about 116 Research Projects in Three Key Fields (Nanomedicine Preparation, Nanobiomaterial, and Nanobiodevice) in National "863" Projects of the Eleventh Five-year Plan..... Fold out(48)

Important Information of Endoscopic Doctor Association of Chinese Medical Association, and National Evaluation Committee of Endoscopic Expertise..... Fold out(49)

Essential parameter of journal: CN 43-1256/R \* 1995 \* m \* A4 \* 112 \* zh \* P \* ¥ 9.90 \* 3550 \* 40 \* 2010-09

Responsible editor WANG Rong-bing, ZHANG Li-fang